Rada
Európskej únie

V Bruseli 30. októbra 2026
(OR. en)

15182/26

Medziinštitucionálny spis:
2026/0350 (NLE)

ECOFIN 1398
RELEX 1436
COEST 807
FIN 1529
CSC 699
ECB

NÁVRH

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	30. októbra 2026
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	COM(2026) 606 final
Predmet:	Návrh VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2026/919, ktorým sa schvaľuje pomoc Ukrajine pri vykonávaní ukrajinskej stratégie financovania

Delegáciám v prílohe zasielame dokument COM(2026) 606 final.

Príloha: COM(2026) 606 final

EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 30. 10. 2026
COM(2026) 606 final

2026/0350 (NLE)

Návrh

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2026/919, ktorým sa schvaľuje pomoc Ukrajine pri vykonávaní ukrajinskej stratégie financovania

2026/0350 (NLE)

Návrh

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE RADY,

ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2026/919, ktorým sa schvaľuje pomoc Ukrajine pri vykonávaní ukrajinskej stratégie financovania

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2026/467 z 24. februára 2026, ktorým sa vykonáva posilnená spolupráca na účely zriadenia úveru na podporu Ukrajiny na roky 2026 a 2027[1], a najmä na jeho článok 8,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

(1) V marci 2026 Ukrajina predložila ukrajinskú stratégiu financovania, v ktorej sa uvádzajú podrobné informácie o finančných potrebách a zdrojoch financovania Ukrajiny, ako aj o obranných potrebách a materiálnej vojenskej pomoci na obdobie do 31. decembra 2026. Posúdenie tejto stratégie, ktoré vykonala Komisia, schválila Rada vykonávacím rozhodnutím (EÚ) 2026/919[2].

(2) V súlade s článkom 6 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2026/467 by sa v ukrajinskej stratégii financovania mali uviesť podrobnosti o finančných potrebách a zdrojoch financovania Ukrajiny, v zásade na rok 2027.

(3) Ukrajina 27. októbra 2026 predložila ukrajinskú stratégiu financovania, ktorá pokrýva jej finančné potreby a finančné zdroje na rok 2027.

(4) V súlade s článkom 7 nariadenia (EÚ) 2026/467 Komisia posúdila ukrajinskú stratégiu financovania na základe kritérií posudzovania stanovených v článku 7 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2026/467. Komisia pri uvedenom posúdení v maximálnej možnej miere úzko spolupracovala s Ukrajinou.

(5) V súlade s článkom 7 ods. 3 písm. a) nariadenia (EÚ) 2026/467 Komisia posúdila úplnosť, uskutočniteľnosť a súdržnosť ukrajinskej stratégie financovania so základnými predpokladmi.

(6) V súlade s článkom 7 ods. 3 písm. b) nariadenia (EÚ) 2026/467 Komisia posúdila súlad informácií v ukrajinskej stratégii financovania s externými zdrojmi. V septembri a októbri 2026 Komisia viedla konzultácie s Medzinárodným menovým fondom o predpokladaných finančných potrebách Ukrajiny. Útvary Komisie a Európska služba

[1] Ú. v. EÚ L, 2026/467, 26.2.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2026/467/oj.

[2] Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2026/919 z 23. apríla 2026, ktorým sa schvaľuje pomoc Ukrajine pri vykonávaní ukrajinskej stratégie financovania (Ú. v. EÚ L, 2026/919, 23.4.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2026/919/oj).

pre vonkajšiu činnosť konzultovali aj s expertmi platformy darcov pre Ukrajinu a kontaktnej skupiny pre obranu Ukrajiny.

(7) Komisia posúdila aj súlad očakávanej medzery vo vonkajšom financovaní Ukrajiny, v prípade ktorej potrebuje podporu, s orientačným rozdelením úveru na podporu Ukrajiny stanoveným v článku 7 ods. 3 písm. c) nariadenia (EÚ) 2026/467.

(8) V súlade s článkom 7 ods. 3 písm. d) nariadenia (EÚ) 2026/467 útvary Komisie a Európska služba pre vonkajšiu činnosť posúdili splnenie základnej podmienky stanovenej v článku 5 ods. 1 uvedeného nariadenia. Ukrajina naďalej udržiava a rešpektuje účinné demokratické mechanizmy vrátane pluralitného parlamentného systému a právneho štátu a zaručuje dodržiavanie ľudských práv vrátane práv osôb, ktoré patria k menšinám. Dodržiavanie a zachovávanie zásad právneho štátu má zahŕňať aj boj proti korupcii.

(9) Na základe posúdení uvedených v odôvodneniach 5 až 8 a v súlade s článkom 7 ods. 4 nariadenia (EÚ) 2026/467 Komisia kladne posúdila ukrajinskú stratégiu financovania na rok 2027 predloženú Ukrajinou. Uvedené kladné posúdenie by sa malo schváliť a sumy pomoci, ktoré sa majú sprístupniť Ukrajine na pomoc pri vykonávaní ukrajinskej stratégie financovania na rok 2027, by sa mali určiť v tomto rozhodnutí v súlade s článkom 8 nariadenia (EÚ) 2026/467.

(10) Sumy stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade s cieľmi stanovenými v článku 2 nariadenia (EÚ) 2026/467.

(11) Pomoc, ktorá sa má sprístupniť v rámci úveru na podporu Ukrajiny, sa má financovať prostredníctvom prostriedkov, ktoré si Komisia v mene Únie vypožičia na základe článku 24 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2026/467. Podľa článku 8 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2026/467 sa sumy úveru na podporu Ukrajiny, ktoré sa majú sprístupniť podľa tohto rozhodnutia, určili na základe očakávanej medzery vo vonkajšom financovaní Ukrajiny na obdobie od 1. januára 2027 do 31. decembra 2027, pričom sa zohľadnili dostupné a očakávané príspevky od iných darcov. Celková suma 45 000 000 000 EUR na rok 2027 v kombinácii so sumou 45 000 000 000 EUR sprístupnenou Ukrajine podľa rozhodnutia Rady (EÚ) 2026/919 na rok 2026 nepresahuje maximálnu sumu stanovenú v článku 4 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2026/467. Pri určovaní týchto súm sa príspevok Únie stanovil na úrovni, ktorá zohľadňuje príspevky iných medzinárodných darcov, čím sa zabezpečilo spravodlivé rozdelenie zaťaženia pri pokrývaní finančných potrieb Ukrajiny.

(12) Podľa ukrajinskej stratégie financovania na rok 2027 sa 13 300 000 000 EUR požaduje na makrofinančnú pomoc poskytnutú na účel stanovený v kapitole III nariadenia (EÚ) 2026/467 alebo na rozpočtovú pomoc vo forme úveru, ktorý sa má implementovať v rámci Nástroja pre Ukrajinu podľa kapitoly III nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/792[3], a 31 700 000 000 EUR sa požaduje na podporu kapacít obranného priemyslu Ukrajiny v súlade s kapitolou IV nariadenia (EÚ) 2026/467.

(13) Okrem toho na účely rozpočtovej pomoci toto určenie súm odráža posúdenie vhodných spôsobov financovania, pričom sa zohľadňuje povaha a naliehavosť potrieb financovania. Na tomto základe by sa suma 6 650 000 000 EUR mala poskytnúť vo forme úverov implementovaných podľa kapitoly III nariadenia (EÚ) 2024/792 a suma 6 650 000 000 EUR ako makrofinančná pomoc poskytnutá na účel stanovený v kapitole III nariadenia (EÚ) 2026/467. Orientačné sumy čiastkových platieb makrofinančnej pomoci, ktoré sú uvedené v článku 1 tohto rozhodnutia, sa môžu ďalej

[3] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/792 z 29. februára 2024, ktorým sa zriaďuje Nástroj pre Ukrajinu (Ú. v. EÚ L, 2024/792, 29.2.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/792/oj).

spresniť v kontexte memoranda o porozumení schváleného v súlade s článkom 11 nariadenia (EÚ) 2026/467.

(14) S ohľadom na zložitú finančnú situáciu Ukrajiny a na naliehavosť situácie spôsobenú pokračujúcou vojnou a s cieľom urýchliť proces by toto rozhodnutie malo nadobudnúť účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie* a malo by sa uplatňovať odo dňa jeho prijatia.

(15) Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2026/919 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2026/919 sa mení takto:

1. Vkladá sa tento článok 1a:

„Článok 1a
Schválenie posúdenia ukrajinskej stratégie financovania na rok 2027

Posúdenie ukrajinskej stratégie financovania na rok 2027 predloženej Ukrajinou 27. októbra 2026, ktoré vykonala Komisia, sa týmto schvaľuje. Uvedené posúdenie na základe kritérií stanovených v článku 7 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2026/467 sa uvádza v prílohe II k tomuto rozhodnutiu.“

2. Vkladá sa tento článok 2a:

„Článok 2a
Suma pomoci sprístupnená Ukrajine na rok 2027

1. Ukrajine sa sprístupní suma až do výšky 45 000 000 000 EUR s cieľom pomôcť pri vykonávaní ukrajinskej stratégie financovania na rok 2027 na obdobie od 1. januára 2027 do 31. decembra 2027.

2. V súlade s článkom 8 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2026/467 sa pomoc uvedená v odseku 1 tohto článku sprístupní takto:

   a) suma do výšky 6 650 000 000 EUR na rozpočtovú pomoc vo forme úveru, ktorý sa má implementovať podľa kapitoly III nariadenia (EÚ) 2024/792;

   b) suma do výšky 6 650 000 000 EUR na makrofinančnú pomoc poskytnutú na účel stanovený v kapitole III nariadenia (EÚ) 2026/467;

   c) suma do výšky 31 700 000 000 EUR na podporu kapacít obranného priemyslu Ukrajiny v súlade s kapitolou IV nariadenia (EÚ) 2026/467.“

3. Vkladá sa tento článok 3a:

„Článok 3a
Čiastkové platby makrofinančnej pomoci v roku 2027

1. Pomoc sprístupnená ako makrofinančná pomoc poskytnutá na účel stanovený v kapitole III nariadenia (EÚ) 2026/467 na rok 2027 sa poskytne maximálne v troch čiastkových platbách.

2. Orientačná hodnota čiastkových platieb uvedených v odseku 1 je takáto:

   a) prvá čiastková platba vo výške 2 000 000 000 EUR;

   b) druhá čiastková platba vo výške 3 000 000 000 EUR;

   c) tretia čiastková platba vo výške 1 650 000 000 EUR.“

4. Vkladá sa táto príloha II:

„PRÍLOHA II
Posúdenie ukrajinskej stratégie financovania na rok 2027“.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa odo dňa jeho prijatia.

V Bruseli

Za Radu
predseda/predsedníčka